



# GALERIE KORNFELD · BERN

AUKTIONEN · KUNSTHANDLUNG · VERLAG

GALERIE KORNFELD AUKTIONEN AG

LAUPENSTRASSE 41  
3008 BERN / SCHWEIZ

TELEFON + 41 (0)31 381 46 73  
TELEFAX + 41 (0)31 382 18 91

GALERIE@KORNFELD.CH  
WWW.KORNFELD.CH

## Versandinstruktionen – Shipping Instructions – Instructions d'envoi

Der Versand der Auktionsobjekte wird auf Wunsch vom Auktionshaus übernommen und mit aller Sorgfalt ausgeführt, verschickt jedoch auf Kosten und Gefahr des Empfängers. Auf Verlangen werden die Sendungen gegen Erstattung der Selbstkosten versichert. Auction sale purchases will be dispatched upon request, at the cost and risk of the buyer. If requested, the objects will be insured for the buyer's account.

Les lots de la vente sont envoyés sur demande, aux risques et périls ainsi qu'aux frais du commettant. Si souhaité les lots peuvent être assurés aux frais du commettant.

Titel / Title / Titre \_\_\_\_\_ Name / Name / Nom \_\_\_\_\_ Vorname / First name / Prénom \_\_\_\_\_

Firma / Company / Société \_\_\_\_\_ MWST-Nr. / VAT No. / N° TVA \_\_\_\_\_

Strasse / Street / Rue \_\_\_\_\_

PLZ / ZIP / NPA \_\_\_\_\_ Ort / City / Ville \_\_\_\_\_ Land / Country / Pays \_\_\_\_\_

Tel. / Phone / Tél. \_\_\_\_\_ Mobil / Cell phone / Portable \_\_\_\_\_ E-Mail / Courriel \_\_\_\_\_

### Verpackung und Versand / Method of Shipment / Moyen de transport

- flach / flat / à plat  Holzkiste / wooden crate / caisse en bois  ohne Rahmen / without frame / sans cadre  
 in Rolle / in Tube / dans un tube  feste Kartonverpackung / strong cardboard packaging / emballage carton dur  ohne Glas / without glass / sans verre

FedEX FedEX Account No: \_\_\_\_\_

- Eingeschrieben per Post / registered priority mail / poste prioritaire recommandée  
 wird persönlich oder in meinem Auftrag abgeholt / will be collected personally or on my behalf / sera retiré personnellement ou pour mon compte

### Versicherung / Insurance Coverage / Assurance

- Versichern Sie die Sendung zum vollen Wert auf meine Kosten / Please insure my shipment for its full value at my costs / Veuillez assurer le colis à mes frais pour sa valeur  
 Bitte nicht versichern, ich übernehme die volle Verantwortung für eventuellen Schaden oder Verlust / Please do not insure my shipment. I accept full responsibility for any loss or damage to my property / Veuillez ne pas assurer le colis. J'accepte d'assumer l'entière responsabilité pour tout dommage ou perte

### Zahlung NUR für Versand / Payment for shipment ONLY / Payment pour le transport SEULEMENT

- Bitte belasten Sie meine Kreditkarte  Mastercard  Visa  American Express  
Please charge my credit card  
Veuillez charger ma carte de crédit

Nr. / No. / n°: \_\_\_\_\_ Gültigkeit / Expiry Date / Date d'expiration: \_\_\_\_\_

Karteninhaber / Cardholder / Détenteur de carte: \_\_\_\_\_

### MWST / VAT / TVA

Privatkunden müssen bei der Auslieferung in ihrem Land die geltende Mehrwertsteuer eventuell in Bargeld entrichten  
Private clients may have to pay the Value Added Tax applicable in their country in cash on delivery  
Les clients particuliers pourraient devoir s'acquitter de la TVA applicable dans leur pays en liquide lors de la livraison

Datum & Ort \_\_\_\_\_ Unterschrift \_\_\_\_\_  
Date & City \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_  
Date & Lieu \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_